



請詳細填寫本申請表及交回：

This form should be completed in FULL and returned to:

香港灣仔軒尼詩道 130 號

修頓中心 13 樓

香港考試及評核局 財務部 – 採購組

Finance Division – Procurement Team

Hong Kong Examinations and Assessment Authority

13/F., Southorn Centre

130 Hennessy Road, Wan Chai, Hong Kong

第一部：公司資料 PART I: COMPANY INFORMATION

1.1	公司名稱 Name of Company :	
1.2	(1) 註冊地址: Registered Address:	電話號碼 Tel No. : 傳真號碼 Fax No. : 電子郵件 Email Address : 公司網址 Company Web Site :
	(2) 工廠/倉庫地址 (如有): Factory/Warehouse Address (if any):	
	(3) 公司通訊地址 (如果與註冊地址不同): Company Correspondence Address (if different from registered address)	
1.3	業務性質 Nature of Business :	
1.4	公司成立年份 : Year of Establishment :	經營現時業務年期 : How long in present business :
1.5	母公司名稱及地址 (如有) Name of Parent Company and Address (if any): 子公司名稱及地址 (如有) Name of Subsidiary Company(ies) and Address(es) (if any):	

第二部：公司架構 PART II: ORGANIZATION

2.1	獲授權回答有關投標/合約等問題的負責人： Persons to contact on matters relating to tenders/contracts:				
	姓名 <u>Name(s)</u>	職位 <u>Title</u>	電話號碼 <u>Tel. No.</u>	傳真號碼 <u>Fax No.</u>	電子郵件 <u>E-mail</u>
2.2	全職僱員人數 Total number of <i>full time staff</i> employed :				

第三部：業務範圍 PART III : BUSINESS ACTIVITIES

3.1 (i) 請在附頁的相關種類/分類列選擇所提供的產品/服務，並在相應的空格內打勾。
Please tick the goods / services provided by your company in the relevant box of the Appendix.

(ii) 請夾附一份有關目錄及詳細的說明書，以供本局參閱。
Please enclose one set of relevant catalogues and descriptive literature for reference.

(iii) 倘若貴公司並非製造商，請提供授權貴公司為代理商/分銷商的商號名稱。
Please provide the name(s) of the principal(s) for whom you act as the accredited agent(s)/distributor(s) in case you are not the manufacturer.

現時主要客戶 (請提供不少於三個本地主要客戶名稱及以下資料作申請評審之用)
Current major client (Please provide the names and relevant information of at least three major local clients for evaluation)

(a) 客戶名稱 Company Name	聯絡人 Contact person	電子郵件 Email	聯絡電話 Contact No.	傳真號碼 Fax No.

公司地址 Address

工作詳情 Job Description	費用 Order Amount	完成年份 Completion Year

(b) 客戶名稱 Company Name	聯絡人 Contact person	電子郵件 Email	聯絡電話 Contact No.	傳真號碼 Fax No.

公司地址 Address

工作詳情 Job Description	費用 Order Amount	完成年份 Completion Year

(c) 客戶名稱 Company Name	聯絡人 Contact person	電子郵件 Email	聯絡電話 Contact No.	傳真號碼 Fax No.
公司地址 Address				
工作詳情 Job Description	費用 Order Amount	完成年份 Completion Year		

(註: 如空位不敷應用, 請另頁填寫。)

(Note: If space is not sufficient, please use separate sheet.)

請寄交已填妥的供應商註冊申請表及下列文件各一份, 以供本局處理此申請:

Please submit a copy of each of the following documents together with the completed Supplier Registration Form for processing of the application:

	已附上所需文件	
	Enclosed the required document	
	是 Yes	否 No
(a) 有效的商業登記證副本 A copy of valid Business Registration Certificate	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(b) 公司資料, 包括背景, 架構及業務範圍等 Company information, organization and business activities etc.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(c) 產品目錄 (如有) Product catalogue (if any)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(d) 工作參考 (如有) Job reference (if any)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(e) 已填妥之附頁 Completed Appendix	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(f) 最近 3 年的審計財務報告 The latest 3-year audited financial report	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

本人謹代表上述公司, 申請註冊成為香港考試及評核局供應商, 並聲明上述所提供的資料正確無訛。在簽名及蓋上公司印後, 即代表本公司同意和接受本供應商註冊申請表內之備註及附頁的聲明。

I apply on behalf of the Company to register as a supplier of the Hong Kong Examinations and Assessment Authority and certify that all provided information is true and correct. By signing with company chop and returning a duly completed Supplier Registration Form to the Hong Kong Examinations and Assessment Authority, our Company agreed and accepted the statement stipulated in the Notes and Appendix of this Supplier Registration Form.

簽署及公司印鑑

Authorized Signature & Company chop: _____

姓名(正楷)

Name in block letter: _____

職銜

Title: _____

公司名稱

Company Name: _____

日期

Date: _____

備註

NOTES

資料用途 Purpose of Collection

香港考試及評核局 (“本局”) 將會用此表格內所提供的個人資料 / 其他資料，作審批有關登記成為本局供應商之申請、邀請和評估投標 / 報價及其他採購安排。請確保所提供的資料均屬準確及完整，否則會影響此登記成為本局供應商之申請及隨後採購安排之處理 (如適用)。

The personal data / other information given in this form will be used by Hong Kong Examinations and Assessment Authority (“HKEAA”) for processing the application for inclusion in the HKEAA Supplier List, invitation and evaluation of tenders / quotations and other procurement arrangements. Please ensure that the provided information is accurate and complete, otherwise the processing of your application and subsequent procurement arrangements (if applicable) will be affected.

查閱或更改個人資料 Access to or Correction of Personal Data

如需要查閱 / 修正本局所持有你的個人資料，請以書面方式郵寄至香港灣仔軒尼詩道 130 號修頓中心 13 樓 香港考試及評核局 財務部 – 採購組。

If you wish to require access to and/or correction of your Personal Data held by the HKEAA, please write to Finance Division – Procurement Team, Hong Kong Examinations and Assessment Authority at 13/F, Southorn Centre, 130 Hennessey Road, Wan Chai, Hong Kong.

個人資料的轉移 Transfer of Personal Data

如有需要，此表格上所提供的個人資料及其他資料可能會被披露給本局的其它部門或其它的機構。

The personal data and other information given in this form may be disclosed to other divisions of the HKEAA or other organizations, if needed.

請注意，本申請表所要求提供的資料是必需的。如申請者未能提供或提供不正確或不全面的資料則可能會阻礙本局處理有關之申請。

Please note that it is obligatory to provide the information requested in this form. Failure to provide the information by the applicant or if any of the information provided is inaccurate or incomplete, it may prevent the HKEAA from processing the application.

此文件的中文譯本若與英文本有異，則以英文本為準。

In case of any inconsistency between the English version and the Chinese version of this document, the English version shall prevail.

查詢 Enquiries

如有查詢，請聯絡 Enquiries should be addressed to:

香港考試及評核局 財務部 – 採購組

Finance Division – Procurement Team, Hong Kong Examinations and Assessment Authority

電話 Tel: (852) 3628 8252 / (852) 3628 8267

電子郵件 E-mail: fdprocurement@hkeaa.edu.hk

Supplier Registration Form 供應商註冊申請表

Appendix 附頁

本公司（公司名稱：_____）已在本附頁的相關種類/分類列選擇本公司所提供的產品/服務，並在相應的空格內打勾以供香港考試及評核局（“考評局”）考慮本公司申請歸類入考評局的認可供應商名單中。本公司同意及接受考評局有權接受本公司選定所提供的產品/服務的全部或部份種類/分類的申請及作出修正，考評局並有權刪除任何在認可供應商名單中的供應商而不作出任何預先通知。

The goods / services provided by our company, (company name : _____), are ticked in the relevant boxes below for consideration on our application for inclusion in the relevant categories/sub-categories of the Approved Supplier List of the HKEAA. Our company agreed and accepted that the HKEAA has the absolute right to accept all or any of the selected categories / sub-categories in our application form, amend below selected category/sub-category group(s) and remove any supplier from the Approved Supplier List without any prior notice to the suppliers.

CATEGORIES OF GOODS AND SERVICES 產品及服務類別	
Categories 種類	Sub-categories 分類
Building Works Consultancy Services 建築工程顧問服務	<input type="checkbox"/> Architectural Consultancy 建築設計顧問
	<input type="checkbox"/> Building Surveying Consultancy 屋宇測量顧問
	<input type="checkbox"/> E&M Services Consultancy 機電服務顧問
CD / DVD Replication / Audio Production 複製光碟 / 音頻製作	<input type="checkbox"/> CD / DVD Replication / Audio Production 複製光碟 / 音頻製作
Cleaning Materials 清潔用品	<input type="checkbox"/> Cleaning Materials 清潔用品
Cleaning Services 清潔服務	<input type="checkbox"/> Car Cleaning 汽車清洗
	<input type="checkbox"/> Carpet Cleaning 地氈清洗
	<input type="checkbox"/> General Cleaning 一般清潔
	<input type="checkbox"/> Manhole hi-jet Cleaning 沙井清洗
	<input type="checkbox"/> Pest Control 清除害蟲
	<input type="checkbox"/> Water Tank Cleaning 水缸清潔
	<input type="checkbox"/> Toilet Hygiene Service 洗手間衛生服務
Courier Service 速遞服務	<input type="checkbox"/> Courier Service 速遞服務
Data Preparation 資料輸入	<input type="checkbox"/> Data Preparation 資料輸入
Electrical / Electronic Equipment 電力/電子設備	<input type="checkbox"/> Electrical Appliance 電器
	<input type="checkbox"/> Overhead Projector / LCD Projector / Video Conferencing System 投影機 / 液晶顯示投影機 / 視頻會議系統
	<input type="checkbox"/> Listening Test Equipment 聽力測試設備

CATEGORIES OF APPROVED SUPPLIERS

供應商類別

Categories 種類	Sub-categories 分類
Electrical & Mechanical Services 機電服務 * Please delete inappropriate * 請刪去不適用者	<input type="checkbox"/> Air-Conditioning System 冷氣系統 (Installation 安裝 / Maintenance 保養)*
	<input type="checkbox"/> PA System 揚聲系統 (Installation 安裝 / Maintenance 保養)*
	<input type="checkbox"/> Pumping Works 泵送工程 (Installation 安裝 / Maintenance 保養)*
	<input type="checkbox"/> Drainage Works 排水工程 (Installation 安裝 / Maintenance 保養)*
	<input type="checkbox"/> Electrical Works 電力工程 (Installation 安裝 / Maintenance 保養)*
	<input type="checkbox"/> Fire Services 消防服務 (Installation 安裝 / Maintenance 保養)*
	<input type="checkbox"/> Lift Maintenance 電梯保養
Examination Materials / Stationery 考試用品 / 文具	<input type="checkbox"/> Examination Materials 考試用品
	<input type="checkbox"/> Bottled Water 瓶裝水
	<input type="checkbox"/> Stationery 文具
Facility Services 設施服務	<input type="checkbox"/> Mandatory Window Inspection 強制性驗窗
	<input type="checkbox"/> Materials for Facility Management 設施管理用品 <input type="checkbox"/> Sanitary Fittings 浴室潔具 <input type="checkbox"/> Others 其他 (請說明, please specify _____)
	<input type="checkbox"/> Renovation / Repair 翻新 / 維修 Registered General Building Contractor (over \$3 million) 一般建築承建商 (工程費用超過港幣三百萬元)
	<input type="checkbox"/> Renovation / Repair 翻新 / 維修 Registered Minor Works Contractor (>\$100,000 but not over \$3 million) 小型工程承建商 (工程費用由港幣十萬元至三百萬元)
	<input type="checkbox"/> Renovation / Repair 翻新 / 維修 Small Repair Works Contractor (not over \$100,000) 小型維修工程承建商 (工程費用不多於港幣十萬元)
Furniture 傢俬	<input type="checkbox"/> Furniture 傢俬
Hired Transport 租用客貨車	<input type="checkbox"/> Hire of Private Car / 20-seaters light bus 私家車 / 20 座位小巴租賃
	<input type="checkbox"/> Van, Lorry & Labour 客貨車, 貨車及搬運服務

CATEGORIES OF APPROVED SUPPLIERS

供應商類別

Categories 種類	Sub-categories 分類
Insurance 保險	<input type="checkbox"/> Insurance 保險
IT Equipment / Services 資訊科技設備 / 服務	<input type="checkbox"/> Computer Supplies and Stationeries 電腦用品及文具 Provide computer accessories and stationeries (e.g. mouse, LAN cable etc.) 供應電腦器材及文具 (例如: 滑鼠, 網路通信 線材等)
	<input type="checkbox"/> System Maintenance 系統維修及保養 Provide support and maintenance services on computer hardware and software (e.g. server maintenance) 提供有關大型電腦系統硬件和軟件的支援及 維修服務(例如: 伺服器維護)
	<input type="checkbox"/> Application Development and Maintenance 應用程式開發及保養 Provide customized application and provide maintenance support 提供訂制之應用程式及提供維護服務
	<input type="checkbox"/> Application Development and Maintenance (Mobile Device) 應用程式開發及保養 (移動裝置) Provide customized mobile application and provide maintenance support 提供訂制之移動裝置應用程式及提供維護服 務 <i>* Please provide ISO27001, ISO/IEC 20000 certificate</i> <i>* 請提供 ISO27001, ISO/IEC 20000 證書</i>
	<input type="checkbox"/> IT Solutions and Information Security Consultancy Services 資訊科技及資訊保安顧問服務 Provide consultancy services on IT technology and solutions 提供資訊科技及技術解決方案 顧問服務 Conduct risk assessment and audit on IT security 進行資訊保安有關之風險評估及審計工作 Provide information security product and solutions 提供資訊保安風險管理之產品及解決方案

CATEGORIES OF APPROVED SUPPLIERS

供應商類別

Categories 種類		Sub-categories 分類
IT Equipment / Services 資訊科技設備 / 服務	<input type="checkbox"/> System Implementation and Integration (including Office Automation Solutions) 系統執行及整合(包括辦公室自動化解決案) Provide IT project implementation services covering hardware, software and customized program 執行資訊科技項目，包括硬件、軟件和訂制程式 Provide IT solutions for office automation (e.g. Windows upgrade) 提供辦公室自動化解決方案(例如：視窗系統升級)	
	<input type="checkbox"/> Network Implementation and Support 網絡啟用及支援 Provide planning, design, implementation and support services for network infrastructure 提供有關網絡基礎設施之策劃、設計、執行 和支援服務	
	<input type="checkbox"/> IT Facilities 資訊科技設備 Supply, installation and maintenance of equipment and facilities for data center operation 提供相關設備及設施之安裝和維護服務，用 作支援數據中心的運作	
	<input type="checkbox"/> Telecommunication Services 電訊服務 Provide telecommunication services 提供電訊服務	
	<input type="checkbox"/> Cloud Services 雲端服務	
	<input type="checkbox"/> Data Recovery Service 數據修復服務	
	<input type="checkbox"/> Logistics Management 物流管理	
Mobile Toilet 流動廁所	<input type="checkbox"/> Mobile Toilet 流動廁所	

Office Equipment 辦公設備	<input type="checkbox"/> Binding Machine 釘裝機
	<input type="checkbox"/> Distilled Water / Water Dispenser 蒸餾水 / 蒸餾水機
	<input type="checkbox"/> Fax Machine / Photocopier 傳真機 / 影印機
	<input type="checkbox"/> Hand Truck 手推車
	<input type="checkbox"/> Others 其他
Pad-printing Service 打印服務	<input type="checkbox"/> Pad-printing Service 打印服務
Paper 紙	<input type="checkbox"/> Copying Paper 影印紙
	<input type="checkbox"/> Cardboard Card 紙板卡
	<input type="checkbox"/> Carton Box 紙箱
	<input type="checkbox"/> Certificate / Watermark Paper 證書 / 水印紙
Plastic Products / Name Plate / Polythene Bags 塑料製品 / 名牌 / 塑膠袋	<input type="checkbox"/> Plastic Products / Name Plate / Polythene Bags 塑料製品 / 名牌 / 塑膠袋
Printing 印刷	<input type="checkbox"/> Barcode Label Printing 條碼標籤印刷
	<input type="checkbox"/> Computer Tab Form / Label 電腦表格 / 標籤
	<input type="checkbox"/> Demand Note 繳費通知書
	<input type="checkbox"/> Design & Production House 設計及製作公司
	<input type="checkbox"/> Envelope 信封
	<input type="checkbox"/> Examination Report and Question Paper 考試報告及試題專輯
	<input type="checkbox"/> Secret Printing 機密印刷
	<input type="checkbox"/> General Printing - Handbook, Form, Letterhead, Colour Label
	<input type="checkbox"/> Leaflet 傳單
	<input type="checkbox"/> OMR Forms 多項選擇題答題紙

CATEGORIES OF APPROVED SUPPLIERS

供應商類別

Categories 種類	Sub-categories 分類
Printing 印刷	<input type="checkbox"/> Foam Board / Banner Production 展示板 / 橫額製作
	<input type="checkbox"/> Miscellaneous 雜項
Printing Equipment / Supplies 印刷設備 / 用品	<input type="checkbox"/> Printing Equipment 印刷設備
	<input type="checkbox"/> Printing Supplies 印刷用品
Publicity Services 公共服務	<input type="checkbox"/> General 一般服務
	<input type="checkbox"/> Video Production 視頻製作
	<input type="checkbox"/> E-Card Production 電子賀卡製作
	<input type="checkbox"/> Web Design, Development and Production 網站設計、開發和製作
	<input type="checkbox"/> Consultancy Services / Event Management 顧問服務 / 活動管理
Recycling / Disposal Services 回收 / 棄置服務	<input type="checkbox"/> Recycling / Disposal Services 回收 / 棄置服務
Security Services 保安服務 * Please provide relevant certificates in accordance with Securities and Guarding Services Ordinance (SGSO) * 請提供按照保安及護衛條例要求的相關	<input type="checkbox"/> Cash Delivery Services 現金押運服務
	<input type="checkbox"/> Security Guard Service 保安員服務
	<input type="checkbox"/> Security System / Security Equipment / Access Card Production
Signboard 招牌	<input type="checkbox"/> Signboard 招牌
Souvenir 紀念品 Telephone Systems / Mobile Phone 電話系統 / 流動電話 Thermal Imaging System (TIS) 熱像儀系統 / 熱成像系統	<input type="checkbox"/> Souvenir 紀念品
	<input type="checkbox"/> Telephone Systems / Mobile Phone 電話系統 / 流動電話
	<input type="checkbox"/> Thermal Imaging System (TIS) 熱像儀系統 / 熱成像系統
Training Services 培訓服務	<input type="checkbox"/> Training Services 培訓服務

CATEGORIES OF APPROVED SUPPLIERS

供應商類別

Categories 種類	Sub-categories 分類
Translation Services 翻譯服務	<input type="checkbox"/> Translation Services 翻譯服務
Uniform 制服	<input type="checkbox"/> Uniform 制服
Miscellaneous 雜項	<input type="checkbox"/> Chop 原子印
	<input type="checkbox"/> Communication Services 通訊服務
	<input type="checkbox"/> Copywriting 文案
	<input type="checkbox"/> Copyright-related Issues 版權相關事項
	<input type="checkbox"/> Domain Name 域名
	<input type="checkbox"/> Fixed Asset Management and Audit System 固定資產管理及審計系統
	<input type="checkbox"/> Flash Picture Production 動畫製作
	<input type="checkbox"/> Household Product 家庭用品
	<input type="checkbox"/> HR Consultancy Services 人事顧問服務
	<input type="checkbox"/> Indoor Air Quality Measurement 室內空氣質素量度
	<input type="checkbox"/> Lan Yard & Staff Badge Pouch 頸繩及職員證件套
	<input type="checkbox"/> Landscaping / Plant 園藝 / 植物
	<input type="checkbox"/> Legal Services 法律服務
	<input type="checkbox"/> Locksmith 鎖匠
	<input type="checkbox"/> Medical Materials 醫療用品
	<input type="checkbox"/> News Searching Services 新聞搜尋服務
	<input type="checkbox"/> Professional Audit Firm 專業審計事務所
	<input type="checkbox"/> Professional Certification Bodies for ISO 國際標準化組織專業認證機構
	<input type="checkbox"/> Venue 場地
	<input type="checkbox"/> Walkie-talkie 對講機